

Единый портал корпоративной информации

Отчеты

"O'ztransgaz" AJ

Annual reports of joint-stock companies

The body of the issuer who took the decision	Годовое общее собрание
Дата утверждения отчета	30.06.2017

1	NAME OF THE ISSUER:	
	Full	"O'ztransgaz" aksiyadorlik jamiyati
	Short:	"O'ztransgaz" AJ
	Name of stock exchange ticker:	UTGA, UTGAP
2	CORPORATE NEWS	
	Location:	Toshkent shahri, Yashnobod tumani, Shahrisasbz ko'chasi, 85A uy
	Postal address:	100047, Toshkent shahri, Yashnobod tumani, Shahrisasbz ko'chasi, 85A uy
	E-mail address:	info@utg.uz (mailto:info@utg.uz)
	Official Website:	www.utg.uz (https://www.utg.uz)
3	БАНКОВСКИЕ РЕКВИЗИТЫ	
	Наименование обслуживающего банка:	Ракатский филиал Узпромстройбанка
	Current account:	20210000900117836001
	MFI:	00435
4	РЕГИСТРАЦИОННЫЕ И ИДЕНТИФИКАЦИОННЫЕ НОМЕРА	
	присвоенные регистрирующим органом:	11-000843
	присвоенные органом государственной налоговой службы (ИНН):	200626188

присвоенные органами государственной статистики	
КФС:	144
ОКПО:	154269
ОКОНХ:	51130
СОАТО:	1726287

5	Показатели финансово-экономического состояния эмитента	
	Profitability of the authorized capital, coefficient	2,62
	Coverage of total solvency, coefficient	3,10
	Ratio of absolute liquidity, coefficient	0,0026
	Ratio of own and attracted funds, coefficient	0,35
	The ratio of the issuer's own and borrowed funds:	2,95

7	Имеющаяся задолженность по выплате доходов по ценным бумагам	
	On privileged shares (according to the results of previous periods (in soums))	519107135

8	Изменения в составе наблюдательного совета, ревизионной комиссии или исполнительного органа					
	дата принятия решения	дата вступления к обязанностям	Ф.И.О.	Должность	Орган эмитента, принявший решение	Избран (назначен) / выведен из состава (уволен, истечение срока полномочий)
	02.02.2016	02.02.2016	Рахманов Бахрамжан Саматович	Заместитель председателя Правления	Наблюдательный совет	Избран (назначен)

30.06.2016	30.06.2016	Омаров Муратжан Юльчибаевич	Член Наблюдательного совета	Общее собрание акционеров	выведен из состава (уволен)
30.06.2016	30.06.2016	Холмурадов Нозим Косимович	Член Наблюдательного совета	Общее собрание акционеров	выведен из состава (уволен)
30.06.2016	30.06.2016	Нарсыдыков Дониер Эргашович	Член Наблюдательного совета	Общее собрание акционеров	Избран (назначен)
30.06.2016	30.06.2016	Тошпулатов Фарход Муродович	Член Наблюдательного совета	Общее собрание акционеров	Избран (назначен)
30.06.2016	30.06.2016	Норкулов Алишер Мухтарович	Член ревизионной комиссии	Общее собрание акционеров	выведен из состава (уволен)
30.06.2016	30.06.2016	Нарсыдыков Дониер Эшонкулович	Член ревизионной комиссии	Общее собрание акционеров	выведен из состава (уволен)
30.06.2016	30.06.2016	Махатова Гулнора Абдуллаевна	Член ревизионной комиссии	Общее собрание акционеров	Избран (назначен)
30.06.2016	30.06.2016	Таджиева Феруза Кобиловна	Член ревизионной комиссии	Общее собрание акционеров	Избран (назначен)
23.09.2016	23.09.2016	Мавлонов Акрам Эргашевич	Заместитель председателя Правления	Наблюдательный совет	выведен из состава (уволен)
23.09.2016	23.09.2016	Ашуров Улугбек Муродиллоевич	Заместитель председателя Правления	Наблюдательный совет	Избран (назначен)

10	Information on the important facts for the year			
	Наименование существенного факта	№ существенного факта	Дата наступления существенного факта	Дата публикации существенного факта

Решения, принятые высшим органом управления эмитента	6	09.07.2016	12.07.2016
Изменение в составе наблюдательного совета	8	09.07.2016	12.07.2016
Изменение в составе ревизионной комиссии	8	09.07.2016	12.07.2016
Изменения в списке аффилированных лиц	36	09.07.2016	12.07.2016
Изменение в составе исполнительного органа	8	03.10.2016	05.10.2016
Изменения в списке аффилированных лиц	36	05.10.2016	05.10.2016

11	Balance sheet			
	Наименование показателя	Код стр.	На начало отчетного периода	На конец отчетного периода
	ASSETS			
	I. Long-term assets			
	Non-Current Assets:	000		
	Initial (replacement) value (01,03)	010	5678308093.00	5702601384.00
	Depreciation amount (0200)	011	3834936349.00	4206573848.00
	Residual (book) value (lines 010-011)	012	1843371744.00	1496027536.00
	Intangible assets:	000		
	Initial value (0400)	020	64375.00	64375.00
	Depreciation amount (0500)	021	6974.00	10193.00
Residual value (carrying amount) (020-021)	022	57401.00	54182.00	
Long-term investments, total (lines: 040+050+060+070+080), including:	030	492957564.00	509949433.00	

Securities (0610)	040	66487978.00	73015225.00
Investments in subsidiaries (0620)	050	380575364.00	389392473.00
Investments in associated companies (0630)	060		
Investments in enterprises with foreign capital (0640)	070	33080082.00	34243260.00
Other long-term investments (0690)	080	12814140.00	13298475.00
Equipment for installation (0700)	090	18128832.00	33171941.00
Capital investments (0800)	100	1257239762.00	1276482202.00
Long-term receivables (0910, 0920, 0930, 0940)	110		
Out of which,over due receivables	111		
Long-term deferred expenses (0950, 0960, 0990)	120		
TOTAL ON SECTION I (012+022 +030+090+100+110+120)	130	3611755303.00	3315685294.00
II. CURRENT ASSETS			
Inventories, total (lines 150+160 +170+180), including:	140	1187865013.00	1389625722.00
Inventories in stock (1000,1100,1500,1600)	150	179024120.00	160600278.00
Work in progress (2000, 2100, 2300, 2700)	160	855974.00	529403.00
Finished products (2800)	170	201361.00	242862.00
Goods (2900 less 2980)	180	1007783558.00	1228253179.00
Future expenses (3100)	190	446051707.00	14509748.00
Deferred expenses (3200)	200		
Receivables, total (lines 220+240 +250+260+270+280+290+300 +310)	210	14483634953.00	10567864048.00

out of which: receivables in arrears	211		
Receivables due from buyers and customers (4000 less 4900)	220	5200566946.00	2749378624.00
Receivables due from subdivisions (4110)	230	6012805673.00	4081018345.00
Receivables due from subsidiaries and associates (4120)	240	8665874095.00	7111997563.00
Advances to employees (4200)	250	44123.00	23260.00
Advances to suppliers and contractors (4300)	260	253860090.00	281565997.00
Advances for taxes and levies on budget (4400)	270	37346761.00	19313173.00
Advances to target funds and on insurance (4500)	280	52021.00	171770.00
Receivables due from founders to authorized capital (4600)	290		
Receivables due from personnel on other operations (4700)	300	1121613.00	31000740.00
Other account receivables (4800)	310	324769304.00	374412921.00
Cash, total (lines 330+340+350 +360), including:	320	8282507.00	9986919.00
Cash on hand (5000)	330		
Cash on settlement account (5100)	340	1486794.00	1453690.00
Cash in foreign currency (5200)	350	2984277.00	7248890.00
Other cash and cash equivalents (5500, 5800, 5700)	360	3811436.00	1284339.00
Short-term investments (5800)	370	4000000.00	
Other current assets (5900)	380	1115738.00	1111805.00
TOTAL ON SECTION II (lines 140 +190+200+210+320+370+380)	390	16130949918.00	11983098242.00

Total on assets of balance (130 +390)	400	19742705221.00	15298783536.00
LIABILITIES			
I. Sources of own funds			
Authorized capital (8300)	410	584428519.00	585210268.00
Additional paid-in capital (8400)	420		
Reserve capital (8500)	430	2528099439.00	2527429737.00
Treasury stock (8600)	440		
Retained earnings (uncovered loss) (8700)	450	10277844408.00	6195164144.00
Special-purpose receipts (8800)	460	1478539382.00	2042824664.00
Reserves for future expenses and payments (8900)	470		
TOTAL ON SECTION I (lines 410 +420+430+440+450+460+470)	480	14868911748.00	11350628813.00
II. LIABILITIES			
Long-term liabilities, total (lines 500 +520+530+540+550+560+570+580 +590)	490	131718073.00	77135096.00
including: long-term accounts payable (lines 500+520+540+580 +590)	491	350655.00	12417.00
Out of which: Long term accounts payable	492		
Long-term accounts due to suppliers and contractors (7000)	500		
Long-term accounts due to subdivisions (7110)	510		
Long term accounts due to subsidiaries and associates (7120)	520		
Long-term deferred income (7210, 7220, 7230)	530		

Long-term deferred tax liabilities and other mandatory payments (7240)	540		
Other long-term deferred liabilities (7250, 7290)	550		
Advances from buyers and customers (7300)	560		
Long-term bank loans (7810)	570	131367418.00	77122679.00
Long-term borrowings (7820, 7830, 7840)	580		
Other long-term accounts payable (7900)	590	350655.00	12417.00
Current liabilities, total (lines 610 +630+640+650+660+670+680+690 +700+710+720+ +730+740+750 +760)	600	4742075400.00	3871019627.00
including: current accounts payable (lines 610+630+650+670+680+690+700+710+720+760)	601	4558518573.00	3700727978.00
Out of which: accounts payable – in arrears	602		
Due from suppliers and contractors (6000)	610	1923349921.00	2380006595.00
Due to subdivisions (6110)	620	363812512.00	368776994.00
Due to subsidiaries and associates (6120)	630	457451976.00	373609590.00
Deferred income (6210, 6220, 6230)	640		
Deferred liabilities for taxes and mandatory payments (6240)	650	1143949941.00	
Other deferred liabilities (6250, 6290)	660		20344.00
Advances received (6300)	670	12661654.00	22874496.00
Due to budget (6400)	680	192291463.00	194108386.00

Due to insurance (6510)	690		
Due to state target funds (6520)	700	302745754.00	282811008.00
Due to founders (6600)	710	491496.00	35108792.00
Salaries payable (6700)	720	16730806.00	14872121.00
Short-term bank loans (6810)	730	183320800.00	125714031.00
Short-term borrowings (6820, 6830, 6840)	740		
Current portion of long-term liabilities (6950)	750	236027.00	44557274.00
Other accounts payable (6900 except 6950)	760	508845562.00	397336990.00
Total on section II (lines 490+600)	770	4873793473.00	3948154723.00
Total on liabilities of balance sheet (lines 480+770)	780	19742705221.00	15298783536.00

12	Report on financial results					
	Наименование показателя	Код стр.	За соответствующий период прошлого года		За отчетный период	
			доходы (прибыль)	расходы (убытки)	доходы (прибыль)	расходы (убытки)
	Net revenue from sales of products (goods, works and services)	010	6493733409.00		7082485822.00	
Cost of goods sold (goods, works and services)	020		3222799443.00		4063426184.00	

Gross profit (loss) from sales of production (goods, works and services) (lines 010-020)	030	3270933966.00		3019059638.00	
Period expenditures, total (lines 050 +060+070 +080), including:	040		911490059.00		1054730731.00
Costs to Sell	050				
Administrative expenses	060		49735072.00		51516763.00
Other operating expenses	070		861754987.00		1003213968.00
Expenses of the reporting period excluded from the tax base in the future	080				
Other income from operating activities	090	17677662.00		92544700.00	
Income (loss) from main activity (lines 030-040+090)	100	2377121569.00		2056873607.00	
Earnings from financial activities, total (lines 120+130 +140+150 +160), including:	110	300362120.00		232677903.00	

Dividend income	120	1088814.00		2647363.00	
Interest income	130				
Income from long-term lease	140			363636.00	
Income from foreign exchange rate differences	150	296451613.00		227302353.00	
Other income from financing activities	160		446493504.00		467922460.00
Expenses from financial operations (lines 180+190+200+210), including:	170		10424129.00		16347171.00
Expenses in the form of interest	180				
Expenses in the form of interest on long-term lease	190				
Loss from foreign exchange rate differences	200		436062907.00		451565237.00
Other expenses from financial operations	210		6468.00		10052.00

Income (loss) from general operations (lines 100 +110-170)	220	2230990185.00		1821629050.00	
Extraordinary profits and losses	230				
Profit (loss) before income tax (lines 220 +/-230)	240	2230990185.00		1821629050.00	
Income tax	250		142277091.00		150897760.00
Other taxes and fees on profits	260		549687549.00		137095249.00
Net profit (loss) of the reporting period (lines 240-250-260)	270	1539025545.00		1533636041.00	

13	Information on audit report						
	Наименование аудиторской организации	Дата выдачи лицензии	Номер лицензии	Вид заключения	Дата выдачи аудиторского заключения	Номер аудиторского заключения	Ф.И.О. аудитора (аудиторов), проводившего проверку

ООО "Magnit Finans"	2014-02-21	732	положительное	2017-04-30	1	Л.Т.Мамажонов	За ор аи 90 D B D B B D B D D B B
---------------------	------------	-----	---------------	------------	---	---------------	---

15	Список заключенных сделок с аффилированными лицами отчетном году					
	Дата заключения сделки	Ф.И.О. или полное наименование контрагента	Предмет сделки	Сумма	Орган эмитента, принявший решение по сделкам	Полные формулировки решений, принятых по сделкам
	2016-01-04	СП ООО Гиссарнефтегаз	Соглашение о возмещении расходов	-		
	2016-01-28	Филиал РГУ им.Губкина в Ташкенте	Договор на обучение	6 396 000 сум		
	2016-02-09	Ферганский нефтеперерабатывающий завод	Договор на поставку 250тн газоконденсата	34 500 000 сум		
	2016-02-24	ООО Управление производственно-технологической связи «O'zneftgazaloqa»	Договор аренды помещения в здании АК «Узтрансгаз»	8 742 759,12 сум		

2016-02-24	Узбекская военизированная часть противодиверсионной и газовой безопасности	Договор на проведение профилактических работ по фонтанной безопасности на объектах текущего, подземного капитального ремонта и эксплуатационного фонда скважин и скважин ПХГ АК «Узтрансгаз»	1 417 790 400 сум		
2016-03-22	Шуртанский газохимический комплекс	Договор поручительства	58 000 000 000 сум		
2016-03-24	ООО Нефтьгаздепозит	Договор на оказание брокерских и депозитных услуг	–		
2016-04-05	ООО Управление производственно-технологической связи «O'zneftgazaloqa»	Договор на предоставление услуг связи в 2016 году	5 185 981 901 сум		
2016-04-06	ООО «Шуртаннефтегаз»	Договор на услуги химической лаборатории в 2016 году			
2016-04-07	УП Трансгазтехникбутлаш	Договор поручения	–		
2016-04-07	УП Трансгазтехникбутлаш	Договор на обеспечение материально-техническими ресурсами	60 000 000 000 сум		
2016-04-21	Ипотека-банк	Кредитный договор	6 000 000 000 сум		

2016-05-02	АО "O'ZTASHQINEFTGAZ"	Договор комиссии	–		
2016-05-25	ООО Нефтьгаздепозит	Консалтинговые услуги	5 500 000 сум		
2016-06-20	ДП "Ургенчтрансгаз"	Договор поручительства	30 000 000 000 сум		
2016-07-04	АО "O'ZTASHQINEFTGAZ"	Договор на поставку товаров и оказания сопутствующих услуг для компрессорной станции Ходжаабд	4 180 000 Евро		
2016-07-04	ДП "Ургенчтрансгаз"	Договор поручительства			
2016-08-12	Филиал РГУ им. Губкина в Ташкенте	Контракты в количестве 28 штук на подготовку бакалавра			
2016-09-22	УП "Автогазтаъминот"	Договор на предоставление беспроцентного займа для реализации проекта строительства сети АГНКС со стороны ООО СП «UTG- KERUI»			
2016-09-26	УП "Устюртгаз"	Договор на подачу газа в 2016 году			

2016-10-03	СП ООО "Asia Trans Gas"	Соглашение о зачете встреч-х однородных требований на 47 228 709,79 долл.США			
2016-10-10	Мубарекский газоперерабатывающий завод	Договор поручительства	2 316 125 долл.США		
2016-10-10	Редакция Узбекского журнала нефти и газа	Договор счет на приобретение журнала нефти и газа 230 шт	93 430 100 сум		
2016-10-20	ДП "Ургенчтрансгаз"	Договор поручительства	10 000 000 000 млрд.сум		
2016-10-27	АО "O'ZLITINEFTGAZ"	Договор на НТП: оперативный анализ и автор надзор за созданием и эксплуатацией ХСПХГ, Газли ПХГ, ССПХГ	320 472 772 сум		
2016-11-28	АО "O'ZLITINEFTGAZ"	Договор на разработку проекта гос.стандарта РУз "Счетчики газовые электронные. Технич.требов."	13 587 422 сум		
2016-11-28	АО "Узнефтегазинформатика"	Договор на разработку расчета поправочного коэффиц.в соотв.с ГОСТ 8:039:2014	18 000 000 сум		

2016-12-05	ООО"FK BUNYODKOR"	Соглашение о сотрудничестве по проведению чемпионата РУз по футболу	–		
2016-12-09	Хозрасчетное управление по обслуживанию зданий и сооружений НХК "Узбекнефтегаз"	Договор на офисную мебель	10 492 892 сум		
2016-12-09	АК «Узгеобурнефтегаз»	Договор поручительства	8 000 000 долл.США		
2016-12-30	УП "Трансгазтехникбутлаш"	договор финансирования под уступку денежных требований (факторинг)	78 534 031 414 сум		
2016-12-30	ДП "Ургенчтрансгаз"	Договор на транспортировку природного газа	15 000 000 000 сум		
2016-11-25	ДП "Ургенчтрансгаз"	Договор поручительства	5 500 000 000 сум		
2016-12-19	АК "Узнефтегаздобыча"	Договор поручительства	110 000 000 долл.США		

16	Список аффилированных лиц (по состоянию на конец отчетного года)			
	Ф.И.О. или полное наименование	Местонахождение (местожительство) (государство, область, город, район)	Основание, по которому они признаются аффилированными лицами	Дата (наступления основания (-ий))
	Национальная Холдинговая компания "Узбекнефтегаз"	Республика Узбекистан, 100047, г. Ташкент, ул. Истикбол, 21	Юр. лицо, которое владеет 20 и более процентами акций АО	1999-07-12

ГУП Центр по управлению государственными активами при Госкомконкуренции Республики Узбекистан	Республика Узбекистан, 100003, г. Ташкент, Проспект Узбекистанский, 55	Юр. лицо, которое владеет 20 и более процентами акций АО	2013-06-11
Абдурахимов Амин Найимович	Республика Узбекистан, г. Ташкент	Член НС	2014-06-28
Абраров Зухритдин Зиявидинович	Республика Узбекистан г. Ташкент	Член НС	2012-06-29
Гафаров Сайфитдин Хафизович	Республика Узбекистан г. Ташкент	Член НС	2013-06-29
Зокиров Хаёт Уткирович	Республика Узбекистан, г. Ташкент	Член НС	2015-12-16
Нарсыдыков Дониер Эргашович	Республика Узбекистан г. Ташкент	Член НС	2016-07-12
Обидов Аскар Акбар угли	Республика Узбекистан г. Ташкент	Член НС	2015-06-30
Саттаров Дильшод Неъматович	Республика Узбекистан г. Ташкент	Член НС	2015-06-30
Тошпулатов Фарходжон Муродович	Республика Узбекистан г. Ташкент	Член НС	2016-07-12
Шукуруллаев Шерзод Мамаражабович	Республика Узбекистан г. Ташкент	Член НС	2015-12-16
Махмудов Шукурулла Насимхонович	Республика Узбекистан г. Ташкент	Лицо, осуществляющее полномочия директора (председателя правления)	2015-06-30

Эшмуратов Баходир Бешимович	Республика Узбекистан г. Ташкент	Лицо, осуществляющее полномочия члена правления	2015-04-22
Ашуров Улугбек Муродиллоевич	Республика Узбекистан г. Ташкент	Лицо, осуществляющее полномочия члена правления	2016-10-05
Рахманов Бахрамжан Саматович	Республика Узбекистан г. Ташкент	Лицо, осуществляющее полномочия члена правления	2016-02-02
Бошманов Муратулла Абдувайитович	Республика Узбекистан г. Ташкент	Лицо, осуществляющее полномочия члена правления	2014-05-26
219 предприятий, входящих в перечень НХК «Узбекнефтегаз»	Республика Узбекистан	Юр. лицо, входящее в одно с этим АО хозяйственное объединение	2014-05-06
465 предприятий с госдолей	Республика Узбекистан	Юр. лицо, 20 и более процентами в уставном капитале которого владеет то же лицо, что и лицо, которое владеет 20 и более процентами в уставном капитале АО	2014-05-06

Источник: <https://openinfo.uz/reports/jsc/annual/1453>

Дата: 17.05.2024